

organizations or international operating agencies, the Government of Canada accepts that the Government of the Republic of the Ivory Coast, in accordance with the provisions of Article II and VI, and the Annex to the Treaty concerning air transport in Africa, signed at Yaounde on March 28, 1961, to which the Republic of the Ivory Coast adheres, reserves the right to designate the Societe Air Afrique as an instrument chosen by it to operate the agreed services.

#### ARTICLE V

(Authorization)

1. Following receipt of a notice of designation or of substitution issued by one Contracting Party pursuant to Article IV of this Agreement, the aeronautical authorities of the other Contracting Party shall, consistent with its laws and regulations, grant without delay to any airline so designated the appropriate authorizations to operate the agreed services for which that airline has been designated.
2. Upon receipt of such authorizations the airline may begin at any time to operate the agreed services, in whole or in part, provided that the airline complies with the applicable provisions of this Agreement and that tariffs are established in accordance with the provisions of Article XIV of this Agreement.

#### ARTICLE VI

(Revocation and Limitation of Authorization)

1. The aeronautical authorities of each Contracting Party shall have the right to withhold the authorizations referred to in Article V of this Agreement with respect to an airline designated by the other Contracting Party, to revoke or suspend such authorizations or impose conditions, temporarily or permanently:
  - (a) in the event of failure by such airline to qualify before the aeronautical authorities of that Contracting Party under the laws and regulations normally and reasonably applied by these authorities in conformity with the Convention;
  - (b) in the event of failure by such airline to comply with the laws and regulations of that Contracting Party;
  - (c) in the event that it has not been proved that substantial ownership and effective control of the airline are:
    - (i) in the case of Canada, vested in the Government of Canada or its nationals, or